



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving -  
PWGSC

Voir dans le document/

See herein

NA

Québec

NA

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

TPSGC/PWGSC  
601-1550, Avenue d'Estimauville  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

<b>Title - Sujet</b> Presse-plieuse CNC	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W0138-20C016/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W0138-20C016	<b>Date</b> 2020-10-19
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$QCN-041-17999	
<b>File No. - N° de dossier</b> QCN-0-43049 (041)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-10-29</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Heure Avancée de l'Est HAE
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Cloutier, Annabelle	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> qcn041
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (418) 654-6227 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (418) 648-2209
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

**Presse-plieuse CNC  
Bagotville, Québec**

**Modification 002**

**Inclus dans la présente modification :**

- 1. Clarification de l'Énoncé des besoins (Annexe A)**
- 2. Questions et réponses 31 et 32**

---

**1. CLARIFICATION (Voir aussi question 5)**

DIMENSIONS (Tout inclus)

L x L x H (Longueur x Largeur x Hauteur)

Maximum 152" x 110" x 135"

Le maximum doit être 152" x 80" x 135" mais avec 152" x 110" x 135" si les parties sont amovibles.

**2. QUESTIONS ET RÉPONSES**

**Question 31 :**

Demande de proposition, clause 6.4.2 Date de livraison :

Pour le délai de livraison, étant donné que les nouvelles spécifications demandées obligent la fabrication d'une machine rehaussée et que le délai de livraison est plus long, pourriez-vous accorder un délai plus long que 18 semaines ? Nous estimons le délai à 22-24 semaines.

*Réponse :*

Non, le délai de livraison ne peut pas être prolongé car la livraison doit s'effectuer au cours de la présente année financière.

**Question 32 :**

Notre question est que la spécification du tonnage requis ne correspond pas à la note de pouvoir plier du matériel de 8' de long x 1/2". La spécification de 240 tonnes n'est pas assez élevée pour supporter cette capacité. Le tonnage requis pour plier cette longueur et cette épaisseur est de 400 tonnes américaines au total.

*Réponse :*

Le tonnage demandé est un minimum, l'important est que chaque critère soit respecté.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.